

**BOOMERANG**

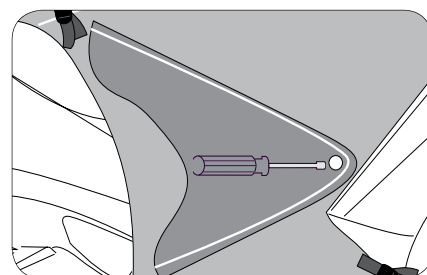
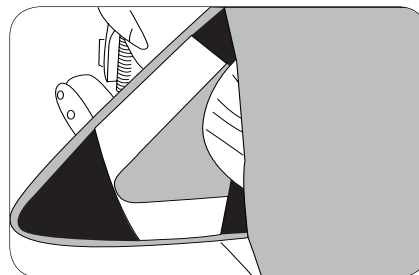
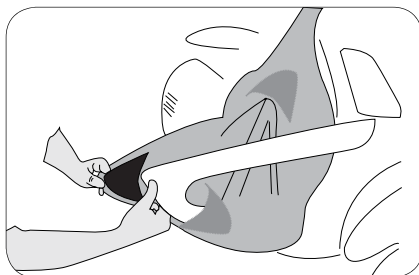
FR • NOTICE DE MONTAGE  
 GB • FITTING INSTRUCTIONS  
 D • MONTAGEANLEITUNG  
 ES • INSTRUCCIONES DE MONTAJE  
 IT • CONSIGLI DI MANUTENZIONE

HONDA - SH 300 - 07-09

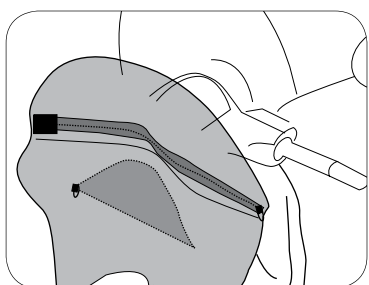
Réf : 7504CB



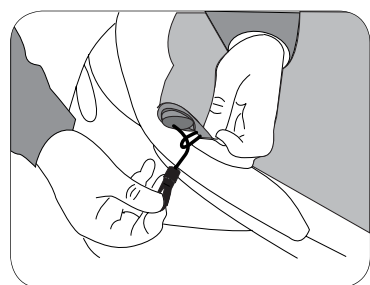
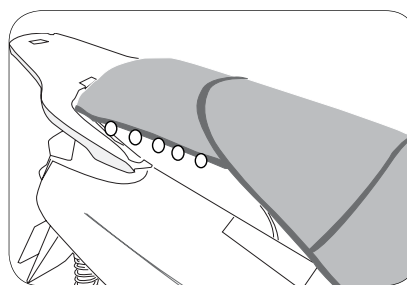
FR - Rigidificateurs aérodynamiques  
 GB - Aerodynamic strengthening piece  
 DE - Aerodynamische und steifere Teile  
 ES - Estabilizadores aerodinámicos  
 IT - Stabilizzatori aerodinamici



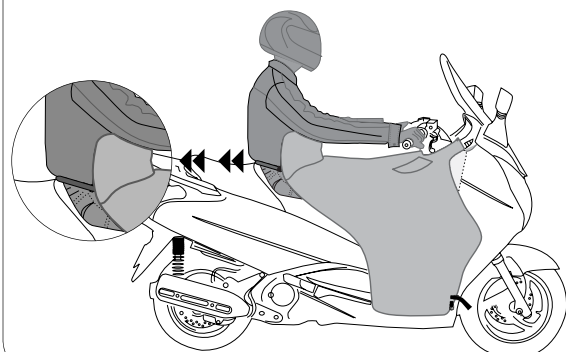
FR - Poche multifonctions  
 GB - Multifunctional pocket  
 DE - Multifunktionentasche  
 ES - Bolsillo multifunciones  
 IT - Tasca multiuso



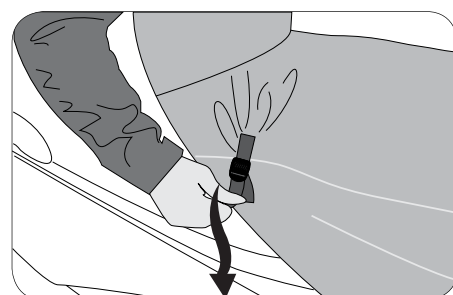
FR - Couvre selle réglable  
 GB - Adjustable cover saddle  
 DE - verstellbarer Sitzbanküberzug  
 ES - Funda de asiento regulable  
 IT - Copre sella regolabile



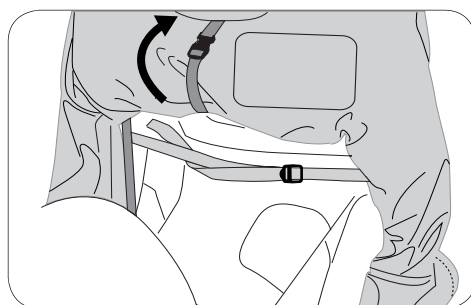
FR - Ceinture sécurisée  
 GB - Secure belt  
 DE - Sicherheitsgurt  
 ES - Cinturón de seguridad  
 IT - Cinghia rassicurata



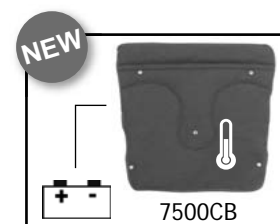
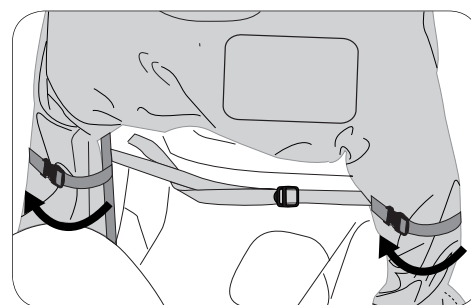
FR - Sangle d'ajustement  
 GB - Adjustment strap  
 DE - Befestigungsriemen  
 ES - Cincha de ajuste  
 IT - Cinghia d'adeguamento



FR - Roulage possible  
 GB - Possibility of folding up the apron  
 DE - Faltmöglichkeit  
 ES - Posibilidad de doblar el delantal  
 IT - Possibilità di ripiegare il ponte



OU  
 ODER  
 O  
 O



FR - Couverture chauffante  
 GB - Electric blanket  
 DE - Heizdecke  
 ES - Forno electrico  
 IT - Fodera elettrotermica amovibile



FR - BOX'R chauffants  
 GB - BOX'R with heating  
 DE - Heizhandschützer BOX'R  
 ES - Manoplas BOX'R calefactables  
 IT - Coprimanopole BOX'R elettrotermico



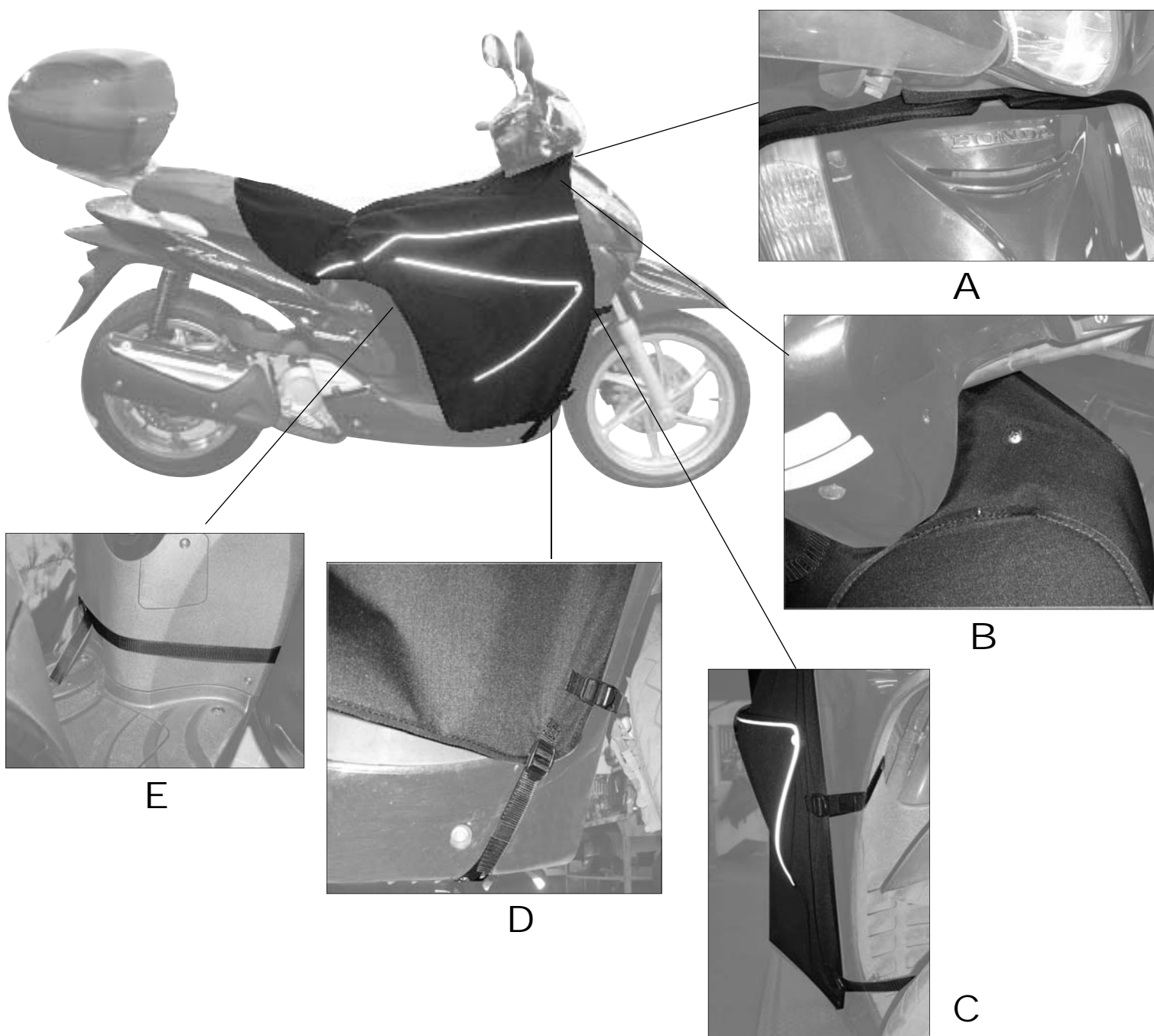
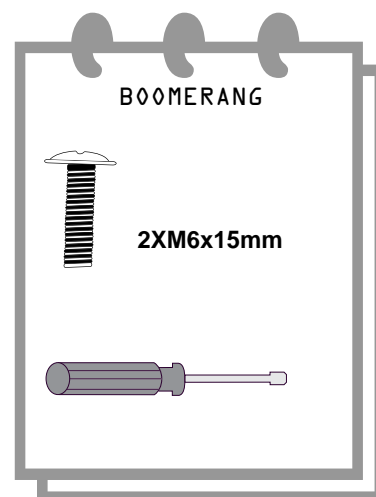
FR - Manchons BOX'R  
 GB - BOX'R muffs  
 DE - Handschützer BOX'R  
 ES - Manoplas BOX'R  
 IT - Manicotti BOX'R



FR - Manchons Primo  
 GB - Primo muffs  
 DE - Handschützer Primo  
 ES - Manoplas Primo  
 IT - Manicotti Primo



FR - Nous vous rappelons que votre tablier peut modifier votre façon de piloter ainsi que votre tenue de route. Nous vous conseillons donc de réduire votre vitesse.  
 GB - We remind you that your apron can modify your way of controlling like your handling. We thus advise you to reduce your speed.  
 DE - Wir erinnern Sie daran, daß Ihre Schürze Ihre Art und Weise zu steuern sowie Ihre Straßenlage ändern kann. Wir raten Ihnen also, Ihre Geschwindigkeit zu reduzieren.  
 ES - Les recordamos que su delantal puede modificar su manera de controlar así como su comportamiento de carretera. Les aconsejamos pues reducir su velocidad.  
 IT - Vi ricordiamo che il vostro ponte può modificare il vostro modo di controllare e la vostra tuta di strada. Vi consigliamo dunque di ridurre la vostra velocità.



## FRANÇAIS

- 1 - Positionner le tablier sur le scooter.
- 2 - Faire le tour de la colonne de direction avec le velcro (Photo A).
- 3 - Fixer avec les vis fournies (Photo B).
- 4 - Fixer les sangles à crochet sous le passage de roue (Photo C).
- 5 - Fixer la sangle à crochet sous le scooter (Photo D).
- 6 - A l'intérieur, passer la sangle dans la boucle en face (Photo E).



## ENGLISH

- 1 - Place the apron on the scooter.
- 2 - Go around the head stock with the Velcro (Picture A).
- 3 - Attach with the screws supplied (Picture B).
- 4 - Attach with the straps with a hook under the wheel passage (Picture C).
- 5 - Attach the strap with a hook under the scooter (Picture D).
- 6 - Inside, pass the strap into the buckle at the opposite (Picture E).



## DEUTSCH

- 1 - Die Beindecke auf dem Motorroller positionieren.
- 2 - Den Klettverschluss um dem Lenkkopf drehen und schliessen (Bild A).
- 3 - Mit den gelieferten Schrauben wieder befestigen (Bild B).
- 4 - Die Riemen mit Haken unter dem Radlauf befestigen (Bild C).
- 5 - Den Riemen mit dem Haken unter dem Motorroller befestigen (Bild D).
- 6 - Die Riemen in der gegenübergesetzten Schlaufe anbringen (Bild E).



## ESPAÑOL

- 1 - Colocar el delantal sobre el scooter.
- 2 - Dar la vuelta a la columna de dirección con el velcro (foto A)
- 3 - Fijar con los tornillos proporcionados (foto B)
- 4 - Fijar las cinchas con gancho debajo del paso de rueda (foto C)
- 5 - Fijar las cinchas con gancho por debajo del scooter (foto D)
- 6 - Por el interior pasar la cincha en la hebilla en frente (foto E)



## ITALIANO

- 1 - Posizionare il coprigambe sullo scooter.
- 2 - Girare intorno alla colonna di direzione con il velcro (foto A).
- 3 - Fissare con le viti fornite (foto B).
- 4 - Fissare le cinghie a gancio sotto il passaggio delle ruote (foto C).
- 5 - Fissare le cinghie a gancio sotto lo scooter (foto D).
- 6 - All'interno passare le cinghie nelle fibbie di fronte (foto E).